

Dziennik ustaw państwa

dla

królestw i krajów w Radzie państwa reprezentowanych.

Część CLIX. Wydana i rozestana dnia 4. września 1917.

Treść: № 368. Rozporządzenie, w sprawie przerabiania owoców na konserwy owocowe tudzież uregulowania obrotu konserwami owocowymi.

368.

Rozporządzenie Urzędu dla wyżywienia ludności w porozumieniu z interesowanymi Ministerstwami z dnia 1. września 1917,

w sprawie przerabiania owoców na konserwy owocowe tudzież uregulowania obrotu konserwami owocowymi.

Na zasadzie ustawy z dnia 24. lipca 1917, Dz. u. p. Nr. 307, rozporządza się:

Przedmiot rozporządzenia.

§ 1.

Za konserwy owocowe po myśli niniejszego rozporządzenia uważa się:

Marmelady, powidła owocowe, galaretę owocową (studzińce owocowe), powidełka, kompoty wszelkiego rodzaju, miąż owocowy, suszone owoce, sok i syrop owocowy.

Sporządzanie marmelady i innych konserw owocowych.

§ 2.

Można wyrabiać tylko następujące gatunki marmelady według podanych poniżej przepisów:

1. Gatunek I, to jest marmelada (także jam), sporządzana przy użyciu miążu, składającego się conajmniej z 70% jednego rodzaju owoców z wyjątkiem jabłek i śliwek a zresztą tylko z jabłek, z agrestu lub z pigw.

Gatunek ten należy w obrocie oznaczyć według nazwy tego rodzaju owoców, który stanowi główną część składową miążu.

2. Gatunek II, a mianowicie:

- a) czysta marmelada z jabłek;
- b) czysta marmelada śliwkowa, to jest marmelada, sporządzona ze śliwek z dodatkiem cukru. Cukru nie wolno dodawać więcej niż 30% ogólnej wagi gotowego produktu;
- c) marmelada mieszana, to jest marmelada, sporządzona z miążu różnych rodzajów owoców, o ile ona nie należy do gatunku I.

Gatunek ten otrzyma w obrocie nazwę marmelada drugiej sorty.

3. Gatunek III, to jest marmelada, sporządzona

- a) z odpadków owocowych albo
- b) z mieszaniny owoców z odpadkami owocowymi albo
- c) z owoców albo z odpadków owocowych z pewnym dodatkiem jarzyn.

Gatunek ten otrzyma w obrocie nazwę marmeladą trzeciej sorty. O ile marmelada ta zawiera pewien dodatek jarzyn, należy uwiidocznici to na towarze, podając rodzaj użytej jarzyny i stosunek, w jakim jarzyna została przemieszana.

§ 3.

Biuro dla jarzyn i owoców (Geos) we Wiedniu (1., Plankengasse 4) ma prawo wydawać w ramach tych przepisów za zatwierdzeniem Urzędu dla żywienia ludności wskazówki co do marmelady i innych konserw owocowych, o ile chodzi o rodzaj i ilość sporządzonego towaru, o jego oznaczanie na zewnątrz i opakowanie.

Obowiązek zgłaszania i wnoszenia ofert.

§ 4.

Producenci konserw owocowych są obowiązani zgłaszać w biurze dla jarzyn i owoców we Wiedniu albo w wymienionych przez nie miejscach, w terminach, oznaczonych w następującym ustępie, wszystkie swe gotowe wyroby, zaoliarować je do zakupu i na żądanie sprzedać biuru dla jarzyn i owoców albo oznaczonemu przez nie miejscu.

Temu obowiązkowi zgłaszania i wnoszenia ofert mają producenci suszonych owoców uczynić zadość najdalej do dnia 15. listopada 1917, zaś producenci konserw owocowych innego rodzaju w dniach 1. i 15. każdego miesiąca.

Zgłoszenia i oferty należy przysyłać w listach poleconych i wygotowywać je przy użyciu urzędowych formularzy, które można otrzymać w biurze dla jarzyn i owoców we Wiedniu lub jego biurach krajowych.

§ 5.

Obowiązkowi zgłaszania i wnoszenia ofert nie podlegają:

- a) producenci, którzy nie wyrabiają w roku razem wzięwszy więcej niż 1000 kg marmelady, powideł owocowych, galarety owocowej, powidełek, kompotów wszelkiego rodzaju lub miążu owocowego;
- b) te ilości konserw owocowych, które producenci przerabiają dalej we własnem przedsiębiorstwie za osobnem zezwoleniem biura dla jarzyn i owoców.

§ 6.

Biuro dla jarzyn i owoców jest obowiązane odpowiedzieć na ofertę w sprawie kupna w ciągu 14 dniowego terminu.

Producent ma tylko wtedy prawo rozrzadzić towarem i to według istniejących postanowień ustawowych albo postanowień, wydanych przez władzę, jeżeli biuro dla jarzyn i owoców nie przyjmie oferty w ciągu powyższego terminu.

Do sprzedaży na rzecz biura dla jarzyn i owoców lub miejsc przez nie oznaczonych (§ 4.) niema zastosowania rozporządzenie z dnia 4. sierpnia 1917, Dz. u. p. Nr. 332, w sprawie zakazu sprzedaży konserw owocowych ze zbioru w roku 1917.

§ 7.

Przy zakupie konserw owocowych przez biuro dla jarzyn i owoców albo przez miejsca przez nie oznaczone (§ 4.) mają zastosowanie conajwyżej ceny najwyższe, ustanowione każdorazem przez Urząd dla żywienia ludności, względnie, o ileby ceny takie nie zostały ustanowione, ceny objęcia, oznaczone ogólnie albo w każdym przypadku z osobna przez Urząd dla żywienia ludności.

Obowiązek udzielania wyjaśnień.

§ 8.

Kto wyrabia lub sprzedaje konserwy owocowe, ma na biurze dla jarzyn i owoców lub jego pełnomocnikom udzielać na żądanie wyjaśnień i przedkładać wymagane przez nich wykazy co do jakości towarów surowych, co do ich przeróbki, co do zapasów w materiałach surowych i w gotowych produktach oraz co do zhytu wyrobów.

Biuro dla jarzyn i owoców ma prawo wglądać przez swych pełnomocników do zapisków kupieckich i fabrycznych.

Przesyłki.

§ 9.

Przesyłki konserw owocowych wszelkiego rodzaju wolno przedsiębiorstwom kolejowym i okrętowym przyjmować do przewozu tylko wówczas, jeżeli do dokumentów przewozowych dołączono dla każdej przesyłki poświadczenie przewozowe, wystawione przez biuro dla jarzyn i owoców we Wiedniu według formularza, przepisanego w dodatku.

Powyższe postanowienia nie mają zastosowania do przesyłek, nadchodzących z bezpośrednimi dokumentami przewozowymi z krajów korony św. Szczepana, z Bośni i Hercegowiny albo z zagranicy cłowej ani do przesyłek, które w chwili wejścia tego rozporządzenia w życie zostały już dostawione do zakładu przewozowego.

Przesyłanie pocztą konserw owocowych wszelkiego rodzaju jest dopuszczalne tylko za zezwoleniem biura dla jarzyn i owoców we Wiedniu albo właściwego biura krajowego dla jarzyn i owoców. Zezwolenie to ma być wykazane przez umieszczenie odpowiedniej uwagi na pocztowym adresie przesyłkowym.

Postanowienia ogólne.

§ 10.

Umowy o kupno i dostawę konserw owocowych, zawarte przed wejściem tego rozporządzenia w życie, są bezskuteczne, o ile sprzeciwiają się postanowieniom §§ 4.—7. tego rozporządzenia i nie zostały jeszcze wykonane. W tych przypadkach nie można podnosić roszczenia o wykonanie umowy ani o wynagrodzenie szkody z powodu niewykonania. Roszczenia z powodu niewykonania, powstałe przed wejściem niniejszego rozporządzenia w życie, pozostają nietknięte, kupujący nie może jednak domagać się wykonania, lecz tylko wynagrodzenia szkody.

§ 11.

Za przekroczenia niniejszego rozporządzenia, o ile one nie podlegają karze surowszej, będzie karała polityczna władza powiatowa grzywnami do 20.000 K albo aresztem do 6 miesięcy.

W razie ukarania można orzec także utratę uprawnień przemysłowego na zawsze lub na pewien oznaczony czas.

W orzeczeniu karnem można orzec także na rzecz państwa przepadek przedmiotów, do których czyn karygodny się odnosi.

§ 12.

Rozporządzenie to wchodzi w życie w dniu 5. września 1917.

Równocześnie tracą moc obowiązującą §§ 5., 6., 7., 8. i 10. rozporządzenia z dnia 6. września 1916, Dz. u. p. Nr. 290, w sprawie ustalenia cen maksymalnych dla świeżych śliwek, oraz dla śliwek suszonych i powideł, tudzież w sprawie obrotu śliwkami suszonymi i powidłami.

Höfer wlr.

Mataja wlr.

Toggenburg wlr.

Banhans wlr.

Poświadczenie przewozowe

na

- marmelady, powidła owocowe, galarety owocowe (studziennice owocowe), powidelka, miąż owocowy, kompoty wszelkiego rodzaju, suszone owoce, soki owocowe i syrop owocowy.

(Imię i nazwisko wysyłającego)

w jest uprawniony do przewiezienia,

..... $\frac{\text{wagonów}}{\text{kg}}$ marmelady, powideł owocowych, galarety owocowej (studzienniców owocowych), powidełek, miążu owocowego

..... $\frac{\text{wagonów}}{\text{kg}}$ kompotów wszelkiego rodzaju

..... $\frac{\text{wagonów}}{\text{kg}}$ suszonych owoców

..... $\frac{\text{wagonów}}{\text{kg}}$ syropu owocowego, soków owocowych

a to w czasie od dnia do 191..

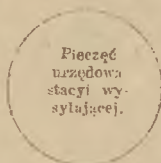
z (nazwa stacji wysyłającej)

do (nazwa stacji przeznaczenia)

(koleją lub okrętem parowym) pod adresem p.

..... w

..... dnia 191..



Autoryzowane przez c. k. Urząd dla wyżywienia ludności biuro dla jarzyn i owoców.

Poświadczenie to należy doczepić trwale do dokumentu przewozowego.

Dołączenie poświadczenia należy w dokumencie przewozowym uwidocznić

Poświadczenie odbierze stacja przeznaczenia.